



بازدید شد  
۱۳۸۲

۴-  
۱۳۸۷/۸/۱۹  
اسکن شد

۱۷۸۶-ن

کتابخانه مجلس شورای ملی	
کتاب: حقیقه المرام	شماره ثبت کتاب:
مؤلف: شیخ محمد مهدی و اصطفی مدداری	۷۹۱۰۲
موضوع:	۱۱۷۱۰
شماره قفسه: ۹۰۰۷	

غلی - فهرست شده  
۹۰۰۷




کتابخانه مجلس شورای ملی  
۱۴۳۸۶

بازدید شد  
۱۳۸۲

۴-  
۱۳۸۷/۸/۱۹  
استکن شد

۱۷۸۶-ف

کتابخانه مجلس شورای ملی		 شماره ثبت کتاب ۷۹۱۰۲ ۱۷۱۰
کتاب: حقیقه المرام	مؤلف: شیخ محمد موسی و اصطفی مددرازی	
موضوع: شماره قفسه ۹۰۰۷		

نسخه - فهرست شده -  
۹۰۰۷



باوررسی شد  
۲۷ - ۲۶

حقیقه المرام  
که باقی است از کتب کهنه

بیاور محبت امر کریمانه دولت بزرگوار  
داشتندم جنبه جعفر سلطان التواری  
دین نتم حقیقه المرام را که مذکور  
علما و شواهد امور در امور و مضامین  
و عید آباد و کن است و با همه حیات  
آن در هیچیک از آن بنامه خصوصی  
و عمومی ایران نتم شریعت  
بجز نشان تقدیم میکنم

دوم تیر ماه ۱۳۴۳

طریق. لعل کهنه مشا  
بهم سلطان المرام  
بیت ۱۳۴۳

عق. فرست  
۰۷





بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على محمد وآله وصحبه أجمعين **علم** يا اخي هذه نسخة مشتملة على تكملة  
العلماء الاجل من سميت بها **مقدمة المرام** وذكر فيها بعض  
الطلبة ايضا من الشيوخ ذللتها ووصفت العلماء المحبوبين  
اعتقادي وصفاد كشف احوالهم ما كانت غدي فابتن  
وما بالفت في مدحهم طمعا وما اتبع امر نفسي بالنسبة  
بعض الناس تبعا ودمي بخطي لاهل بلدة المدراس ومضاواتها  
حرف اليم ولاهل الحيد وبادر العلماء وذكر في لحوال بعض  
الامراء تشريف الكتاب والكتاب ينظر الى الفاظ في نعمته حتى نفهم  
المحمد ومنه الخادم من المتعلمين العالم وذكر بعض الذين ما لهم  
واسأل الله تعالى ان يعطيني باطفا لمحدثي هذه شرح القبول امين  
**فصل الالف**

افضل الدولة

**افضل الدولة** من طالع العالي ابن ناصر الدولة المرحوم هو تيسين  
الاسلام والمسلمين صاحب الجهد والكرم ما لا يحصى **الافضل**  
علم العقائد والشرع عن شيخ محمد حسين المرحوم وهو من  
قبائل جوسه علمه سرية ومن مكارمه ان استاجر القراء الصالحين  
وحفاظ القراء وقراءه على الخير **الحكمة** ان يعي ما تروى رجال العبد  
كل يوم ثوابه الواسع جده المرحومين من حسن اراسته في حفظ  
محمد سيد المرسلين عليه السلام انه لسمع في كل اسبوع من  
قصيد المولود الشريف ويعطي الجواب والمشارحة لاهلها من  
العلماء والسادات والشايعين والمساكين وهو في هذه الزمان  
سلطان في بلاد الكرك وزبيره ومشيره النواب مختار الملك  
صاحب العلم يعرف العربية والفارسية والانجليزية وهو صاحب  
العدول والرضا وان عبد القصب والاعضاة **الحكمة** العلماء  
الفضل والسادات معين لهم من خزائنه خاصة المشاهير  
ومن مكارمه انه في سنة الهجرية عدد رسته عالية لتعليم  
اولاد المسلمين وتعليمهم وحرضهم الى تعلم انواع السنة المختلفة  
الشايعه في بلده ويبد في كل شهر على اساتذتها وعلمها و  
ناظميها ومنشئها الشيخ علي صاحب العلم الجليل في سنة ١٢٩٠



بلافتور من سكة حالية في كل حال بك اختك والحوار في رياسة  
 الدكن هناك مثل مدبر ومشير واعاقل وخبير وقد اعطى الله له  
 ذهنا ثاقبا وطباعا صابيا وما دخلت عليه نظر لا يعبر الرحمة وقد  
 مؤثر عباد مائة روية مع انه كنت في ضعف الحال وهو صاحب الفضل  
 والكرم والله در من قال **صريح** جواز تحت وجواز دولت جوان سال  
 بارك الله في حياته امين

**مولانا افضل العلماء** ابو علي محمد رضا الصفوي المعروف بابن رضا علي خان  
 قاضي القضاة ابن مولوي مصطفى علي خان قاضي القضاة كان من فحول  
 العلماء واميهم صاحب العقول المنقولة له باع طويلا في سائر العلوم  
 وجلالة قدره لا يحتاج الى البيان كصاحب الطريقة والحلقة وله  
 تصانيف كالمناظر ايضا الارضيات والنقود في علم الحساب وكيفية  
 علم المنطق وله اشعار بليغة في الفارسية وكان تخلصه خوشنود  
 بعض اشعاره في مود الجواهر ومنكر ما تاملت في الادب وطبعه  
 الحج والزيارة وركب السفينة كارب الضعف غالبا غلبه يقض في المركب  
 القوي جدا بعد الصلوة في البحر كما هو حال الملك حين كان من عداية  
 في الترحيل والتسريح والتفليل والصلوة على محمد صاحب العرش صلى الله  
 عليه وسلم مات في اليوم السابع من شعبان سنة الف ومائة وسبعين  
 سنة

شعور از حاجه كره بودي  
 شوق از حاجه كره بودي  
 شوق از حاجه كره بودي

وقت ب جوه من الحرم من الشرفين متصل بندر الحديدة  
**مولوي محمد سعيد** لقبه سراج العلماء كان من فحول  
 العلماء وكان برهم اخذ العلم من علماء العلماء وغيره من المتقدمين له  
 باع طويلا في العقول المنقولة في الحرم من الشرفين زمانا طويلا  
 وترجم هذا تحت شاه عبد الغني في العربية كفاة اهل مكة ثم عاد  
 مدراس بن بديا وبستانا ومقبرة كاجه في سواد سعيد بالبحر  
 بطريق قهرم البلدان في زيارة الخزانة الحيدرية وافر القابله عاد  
 من في عهد لواء محمد غوث خان وله تصانيف في لغز العروة السفينة  
 والبرنية في علم العقائد وصدق في انكسار تفسير الكبير في اربع مجلدات  
 في الفارسية جل النوا عظيما جاء وقد طبع بعض اخره من الاخر في  
 جامع الاخبار رحمه الله عليه مات في يوم الحاد عشر من شهر سنة الف  
**اصفيا صاحب** كان من مشايخ البلدة صالحا للعلم والفضل واصفا  
 ومحمد اخذ من مشهوره في الافاق وكان مولودا في حيدر ابا الواعظ  
 المرحوم ختمه ما وقفت على احوال الزيد من ذلك رحمة الله عليه  
**مولوي محمد احمد شاه** كان من علماء في بلدة مدراس معاصرا  
 وله باع طويلا في سائر العلوم وكانت الشرايفه على الزمان في  
 محمد غوث وغيره وانا المسكين ما رايته رحمه الله عليه مات في اليوم

شوق از حاجه كره بودي



من رمضان سنة الف و مائة وخمس وتسعين  
**حكيم احمد شافعي** كان يكيه الاطباء و افضاهم نزل الدار من  
 هند وستان في عهد ولاجيه المرحوم صاحب التصانيف و الرسائل  
 وكان علم قبل نزله في الدار في حالة الضعف فقله وكان صاحب الخدا  
 والعالم العارف في الحكمة اليونانية رحمه الله عليه سنة الف و مائة و  
**مولوي سيد علي** هاري اسم مولوي عبيد الله كان صاحب العقول والنقو  
 وفي علم المناظره ما كان اذ علمه على بعض العلماء في بلدة المدرس مولوي  
 محمد يوسف علي خان من ارشد له في علمه وادب الصالح ذكره سيده رحمه الله  
**مولوي محمد** كان صاحب اوصاف مولوي علي احمد صاحب العلم التقوي كان  
 محارة في الفقه الحديث ترجم الزواجر في الهند وادب الناس  
 اذ صار ايتي ولكن رايته له ليس كايه في العلم وفضل رحمه الله  
 عليه مات اليوم الخامس عشر من ذي الحجة سنة الف و مائة و  
**ابو الفتح محمد** خطا ايضا مستقيم جيا كان من افاضل العلماء  
 صاحب العلم الكمال الخدام مولوي باقر وغيره و بعض تصانيفه الفارسية  
 والهندية وادب في الفارسية ذكرته اشعاره في معدن الجواهر  
 من هذا السند وكتب على علمه بعد تزوجه اخيه سيده المرحوم الذي  
 له مستقيم جيا رحمه الله عليه مات في اليوم الثامن عشر من ذي الحجة سنة الف و مائة و

نعم الزواجر

**منه امير الله** كان مفتي صدر العدل في سابق الزمان وهو عالم  
 صاحب العرفان ترك في اواخر عمره عمدة الاقراء وحسن في بنية مقوله  
 على الله وكان الناس يقرءون عليه بعض العلوم وله كلام جميل  
 الله عليه مات في يوم الثالث عشر من محرم الحرام سنة الف و مائة و  
**ابو حميد الكاشغري** من أهل العلم لكنه ابله الناس وحسدوه وكان له النواب  
 محمد غوث خان بعد تعلقه مكرام الناس و النواب نجيب خان صاحب  
 فكان هو لا جاز لك يدعي نفسا من اشعر الشعر اء و بالغ البلاء  
 وانا المسكين ذكرت بعض احواله في معدن الجواهر واما كان الفرق  
 بينه وبين ابنه حميد الدين ولا يجر و واحد كما سيظهر الى اخيه في  
 حزن الحاء و من خيانتهم في حقوق العباد انهم لما مات على رضا في  
 اخذ من و فتمت كتابته كل سنة كونا و فاد على تذكره بعض الشيوخ  
 في حق و سماه ذوالفقار و وصل ذلك الى بطريركهم و شجاع مقدام فسل  
 الصمصام و ذبح بعض الامام في اوجد سيفه فطأ بالدم سماه  
 كل ارا عظمت في اليوم الثامن من صفر سنة الف و مائة و اربعين  
**حكيم الدين محمد** غفر له و ميانه اخيه علي رضا حكيم كان شابا ذكيا  
 وله محارة كما في بعض العلوم لا سيما في الطب كان في حدائق النور  
 محمد غوث خان مولى و اذ قرأت عليه بعض الرسائل في الطب كما بعض علماء



عجيبه اخذ علم الطب عن خاله علي بن صاروق كما سنعناه وحواله <sup>شأنه</sup> الله  
تعالى مات في اليوم الرابع من المحرم سنة الف وثمانين واربعمائة وخمسين  
**الشيخ الهند اعظم جاه** رضوانه ما لبث نواب عظيم الدولة كان نقيب اسك  
والمسلمين امير الكرام متورعا وكان صاحب التقوى والحمة والدين كان  
له حقا زائدة في العربية والفارسية كان يحيد العلم والصلح اسار في  
عمه الى النكود وفتحته نكرو وغيره من البلدان للزيارة الاولياء واعظم  
والمساكين في طريقه امواك كثيرا وارسل السلام في هذه الى بيت الله  
يكون ذلك في ان شاء الله سلا للدرجات وكان نصير في ملكه كثيرا في  
ربيع الاول الثاني في مولود النبي عليه السلام والعمر لسيدنا شيخنا  
رحمه الله عليه مات في سنة ثمان مائة واربعمائة في شهر ربيع الثاني سنة الف وثمانين واربعمائة  
**الشيخ الهند نواب محمد فخر الدين** نواب اعظم جاه كان حاكم  
صاحب الجود والكرم واذكر امره زمانه من الصبا الى اخره علم الى  
ثم على امد وميدان الحكمة فلما بلغ مبلغ الشباب كان في استاذ في العلم  
مولوي محمد الدين احمد الفاضل ثم حج عليه لاسعدي شاعر غريب  
وكان سبب الترحيل كما بلغني ان لاسعدي لما دخل على النواب بواسطه  
واجتمع عنده القائلون فسعى في تخفيف العالم النبيل عنده  
الامير الجليل وكان البطال قد فترى على مولوي جمال صاحب الهند

الدرج

المدن من انما يعز في بعض الافاظ في العربية كجسوة الجنان وشهد  
بعض الامراء فغلب عليه الكذب فحصل له في احتفال عند النواب كان  
عادة ان يصوي اشعارا وينسبها الى الامير لياخذ منه قطار او الحوائج  
كان يقرأ شرح الملائكة ثم يعلم بعض سطورها الا عظم الامراء وكان استاذ  
النواب في علم الاخي بن بدير محمود عليا زبهار وحدثه رجلا  
وتلميذه ناصحا وكان اعظم بر غرضه محبة العلماء والصلحاء ويحوى  
اضدادهم وكان تلميذه كالريح المرسله ما كان يبيت عنده درهم ولا دينار  
وتفاصيل الغامات لا يسع في هذا المختصر وكان له اشغال السوي العيان  
الكتابة فنسبته تصنيف كتاب السجستان عظيم عليه يقدره الله بغفران كثير  
في يوم الخامس عشر من المحرم سنة الف وثمانين واربعمائة وسبعين  
**مولوي امير الدوله بهادر** مير عبد القادر خان بهادر امير جنك اسير  
تقي حسين امير صالح واحد صاحب الودع والوظائف من افادته للناس  
في شرح المشكوة الفارسية للشيخ عبد الحق بن محمد في الهندية وسماه  
نجوم الهداة ونسخت مطبوعة تهذبة الى اجابة واكثر البلاد قد اعلمه  
السلام نعم الما الصالح الرجل الصالح ابقاه الله مع الخير والعافية  
**مولوي الامير الدين** خطابه انوار الدين في حاجي ميان امير خديجه  
في بعض العلوم اخذ العلم من مولوي شهاب الدين المدرس من قاضي اسك



وتزوج بنفيل اعظم جاه من يختار النسايب واذا من اجل العبد  
**مولو بن الفقيه** ابن مولو محمد يوسف عليا قرأ الكتب المتداوله في  
العربية على اميه وهو صاحب الفطوة وفي هذه الايام يقرأ علم الريا  
فقد رست للنواب مختار المالك هداره لان السلامه

**مولو بن المعالي** واعظم غضبان وجدته حسن المنظر والمحض كان في  
اوائل الزمان فقيها في بعض الاضلاع ثم ترك العلقه واختار التجار  
وهو في مجالس الوعظ كما يصرح الكلام سرمد اله لينتبه نثره واما  
الكثر ما غطى نثره ايضا الى اهل الاعتراف بالاضلاع

**مولو بن محمد** من اهل صورة وهو كاسم الكبر الواعظين فصبح  
المساكين والبيات كل يوم حلا وهو صاحب الفضل والجاه والمال  
في المشايخ والعلماء والسادات والفقراء جاليس من سكر نظاميه **واضعا**  
في مجالس الولد محمد صاحب المقام المحمود صلوة الله وسيدنا عليه باقيا  
الشرح واحضار البحر وتزويد المكاره المحتاج الى البيان وهو بعد  
الحديث الشريف يقيم العلماء لاهل الدعوة والبلدية والرفاهية بار الله في  
**مولو بن محمد** كان خطابه طراش خان ابن سيد قاسم بن خان  
خان مولو محمد غوث صاحب العلم اخذ العلم في خالصه  
صبغ الله في مولو ايضا عليا وهو صاحب ذهنية فاقه في طبع صاويله  
انوار

اشعار في الفان سبت ذكر بعضها في معدن الجواهر بار الله في حياته  
**مولو بن محمد** ابن من اهل خطابه مشاهير خاشا ذكر وله  
محنة في العلم العربي والفارسية سيما في علم الحساب بار الله في حياته  
**مولو بن محمد** ابن مولو محمد الكبر خطابه قدوة العلماء فاقه في السلك  
عالم فاضل حفظ القرآن وقرأه بحسب الصور والاحراز وله محارفة ملة  
الفارسية فلاحا في تحرير ايضا سيما في الطب وهو عند الرئيس مكرم مضم  
وجعل للنواب في مد رسته كذا من ذلك ثم ارماز وهو قد احسن الى و  
عندوا مختار المالك عندئذ اسلمه ابقاهما الله المدايا امين

**افضل شر القوم** شير شيخ خان ام مولو محمد حسين في شير خان  
فار من مضمات الفصاحتين من حدائق البلاغة اخذ علم المعقول عن  
قاضي الاسلام واخذ علم المنقول عن قاضي القضاة وله محارة كمال في  
وله اشعار بليغة في الفان سبتية ضفد سالت في علم العروض وتذكره للشعر  
ولسبها الى الاعظم وتذكر في معدن الجواهر من مناقبها وهو  
في كتابه من منقصة شير خان في المدح بالذم مع انه كان يفرق نظم النثر  
هل خراء الاحسان الا احسان كنت معطى ولد سب الولد في بعض الايام  
فكان يفرق بينه وبين غيره فغيرت بتغيره الى حواليا اسفني صديق في  
الى انما نظر الى الخلق لا افا لاله الاما الى انما طالع من سبتنا



بعض الصفحات فوجدت متعلقة حاطب الليل يجمع الرطب مع البياض  
وذكرت لشعار الراقم في معدن الجواهر اذ ما رأيت فيها من الحزم من جمع

### فصل السباء

**مولوي باقر الكاهن** كان خادما لرسول الله صلى الله عليه وسلم ومؤيدا من الله  
شرح الله صدره وفتح عليه ابواب العلم ما قرأ على استاذة اهل المصباح  
لكنه كان شيقا اذ كان نظيره وحفظ القاموس وطالع الآثار المصنفات  
السيوطي رحمه الله فاصبح علما كاملا وشيخا فاضلا من ليااليات فيها فاضلا  
وكم من اسرار اصبر فيها عطشا ناديا الحق انه كان محسودا على عصره لكون  
معلوماته وهبه تبحرا في العربية والفارسية تدركها فيضا جديدا  
ترجم سير النبي عليه السلام من الادب في لسانه فاداة الناس لتقوا  
القرآن بخمس مائة نسخة وازيد من اذ ما رأيت وكان ابي وعمر  
بل قد مات في اليوم الرابع عشرة من ذي الحجة سنة ثمان وعشرين  
**به راوله** قاضي الملك وهو شيخ الاسلام سمي صبيحة  
حدث ابن مولوي محمد غوث صاحب الشافعي عالم فاضل عارضا كامل هو  
في العلماء وبقية في هذا الزمان اخذ العلم ابي وعمر ملك العلماء  
مولانا عبد العلي مولوي عالم الدين ولباع طوبى في علم الطب الجسمانية  
والروحانية وهو صاحب الطريقة والخلف وله تصانيف في انواع العلوم

نار

ذكرت في معدن الجواهر وله تفسير عظيم سماه نفيض الكريم وكتب في  
الهندية تجميع الافادة كاشف الملبين في اعتقاد في لنتجته في علم الحديث  
والقرآن امام وقدة العلماء الزمان قرأت عليه في التفسير للبيضاوي وشكوه  
المصباح وتمام الدراية للسيوطي رحمه الله عليه هو صاحب الطرقتين الخ  
والمبتع لستة محمد عليه السلام ابقاه الله تعالى الحمد ايام امين

**شيخ الفقه محمد** اسم محمد عبد الله كان من اصحاب العلم اخذ العلم  
عن حافظ محمد حسين ختم مولوي باقر وعمر ملك العلماء محمد غوث  
غفار شاه صاحب من خلفاء مولانا شاه عبد الغني رحمه الله عليه كان  
الحند النواي كان من اقارب شرف الملك مولوي محمد غوث فقيه عالم الصلح  
متقيا كان نبينا بين عمي عار والدين محبة زائدة تغذاه الله بغير  
مات في اليوم السادس والعشرين من المحرم سنة الف ومائة وسبعة

**مولوي عالم** كان من مشايخ تهر نكر عم شيخ سيد جام عالم الواعظ  
لباع طوبى في العربية الفارسية وما حصل له الاطلاع على تفصيل الحروف  
**باجان شيخ** كان شيخا كبيرا صاحب الفضيلة في علم الفارسية وكان  
يعرف لسان العرب ايضا وكان فاضلا عموما فيها وكان فاضلا عندنا  
خازن له بعض تصانيف في فقه الاشياء وصنفه تونز او كجالي ذكر  
فيه العقايير وسائر الاحوال من ابدان الرياسة في اليوم السابع



من جمادى الآخرة سنة الفمئة وأربعين  
**مولود علي بن جعفر** صاحب كتاب حافظ العرفان  
كانت له مكانة في العلوم العربية فكانت له يد في  
الزهد والصلح الصلح وأولاده صالح سار إلى الحرمين الشريفين ثم عادوا  
مكة بسلامة الأمان في سنة الفمئة والحادي عشر من شعبان سنة الفمئة

### فصل الثاني

**مولود علي بن جعفر** صاحب كتاب حافظ العرفان  
كان له نظير وكان من أهل أوزان الفارسية سار إلى الحج والعمرة  
من أقبيل ثم نزل إلى مدراس جلس مدرساً في المدرسة الكبيرة وكان له  
وبين مستقيم خلد النامي خلد ولتوافق التخليص صاحب القصة والمنا  
والصداقة في الدين جليل القامة حسن المنظر وقصة صولته على ابن هند شاه  
مشايخ تعظيم تراكمها على القيام كانت مشهورة في تلك الأقاليم  
صنف وسط النسخ وكتاباً في علم المنطق فاعلمه صبعة كافي في صفة  
سار إلى الحرمين الشريفين وعاد مع رفيع الطريق مرض الموت فقبض في  
بلدة المسوق في اليوم السابع عشر من شهر ربيع الأول سنة الفمئة  
وأنشأ أربعين دفن في مقبرة نيكوس سلطان الشهيد رحمه الله عليه  
**مولود علي بن جعفر** صاحب كتاب حافظ العرفان فاضل وله مكانة كاملة في العربية  
والفارسية

والفارسية أخذ العلم عن مولود سيد خير الدين ورتاب علي حسن  
والشعار في الفارسية والهندية وشرح شرح جانا فاعلم اللطيفان  
بمختار وقد ذهب إلى بعض الأصناف على عهد الأتباع في السلطنة  
**تاج الامم** صاحب كتاب حافظ العرفان  
ابن نواب الكجاه المرحوم كان فاضل الفصحى والفارسية وفعالاً شاعراً  
في نظم الفارسية في هذا اليوم في إقليم الهند كان يعرض أشعاره في البداية على  
مولود بارثم ترك لشرب بعض الأشرار مات محملاً غزيراً سنة الفمئة  
الدولة وكان في ثمانين سنة من مائة في اليوم الثاني من ذي الحجة سنة  
ومائة وستة عشر وهو صاحب الديوان كان له من ذمته فكر ما عده  
بسمه عبقه هذه كان الماحد بطالع دواين أهل اللسان حتى طالع كلاً  
الصايب بأسرها وبعض حواشي كتابه ازجوت أنه كتبها بنفسه فخر  
المطايبة على الفادة لأهل الهند فخذوا من بعض التراكيب المعنوية عند  
أهل الهند كياناً في فاختة مروتاوم وجود أن يكون لها قاصر على هذا  
أول الجساسة وهذا لا يقدح ما نحن فيه فافهم يا صاحب الانصاف  
اجتنب غزاة اعتساف وله ديوان صفي في كمال الفصاحة وجمال عليه  
**حرف الجيم**  
**مولود علي بن جعفر** صاحب كتاب حافظ العرفان فاضل وله مكانة كاملة في العربية  
والفارسية



كما واغظا بلينا اخذ علم الشريعة من مولوي عبد العود وهو كان  
 فقيها في المحكة واخذ علم الطريقة عذائبة عن جداه ولما دخلت تلك  
 البقعة فعمد غطبا بعبقركا شفيها لاصحابها متبعي السنة محمد سيد  
 مولوي **عليه السلام** والاعظم الحنفى مع لوى علم الدين احمد كان احفاد  
 العلماء كان عالما فاضلا صاحب الطريقة والحنافى كانت ملة منجد  
 تحت يده الى ان مات طويلا كان استاذ النواحي محمد غوث خان كان يصيغ عوام  
 في المعرفة كما يوجد بعض الشايع في ديار الهند **مات** عليه في بعض  
 جزا من شرح الخليلي في تاريخ علماء في اليوم الثامن من الثاني من سنة  
 مولوي **عليه السلام** **مات** في عرفة حيدر صاحب في عهد عظيم  
 ومحمد غوث خان الحرم كان منقادا لحكام في المحكة العالية شيخ صالح  
 فكان له مهارة كاملة في الفقه تابع مولوي مير محمد علي الواعظ وتبعه  
 حتى مات سنة الله عليه اليوم الخامس عشر من سنة الف مائة واربعة  
 مولوي **جعفر** **مات** في الثاني من الشاكر الفاضل اخذ العلم عن يعقوب علي  
 قادر علي الراضي عن شهاب الدين عن غوث سيف علي خان ثم رآه علي  
 قاضي القضاة وباري هو كان نزل حيدر آباد مدر ولد سيد  
 سعد الدين وايضا كان صاحب اهل صاحب فيك ويصير تفسيره بالفتا  
 وجد سدا بموحد الغبط ولا لا معقفا بالخير امين

جان

**مولوي علي** **مات** في الثاني من الشاكر الفاضل اخذ العلم عن يعقوب علي  
 والفارسي ولد باع طويلا في الطب والحنافى كان عالما في اليد  
 مع اخيه خير الدين خان زعمانا طويلا واعطوه سندا للباقي وقام  
 زوجه عظيم جاءه اخت من بطرقت شاه بيك اخيه نائب الامير الحج

**حرف الحاء**

**مولوي محمد** **مات** في الثاني من الشاكر الفاضل اخذ العلم عن يعقوب علي  
 لاسيما في العلم الرياضي كان له نظير وكان في نواز الاربعة في عهد  
 عظيم الدين الحرم والعرض تصانيف في الفقه والحساب فتدريز الفقه  
 في اليوم الثامن من مزار سنة الف مائة واربعة  
**مولوي محمد** **مات** في الثاني من الشاكر الفاضل اخذ العلم عن يعقوب علي  
 يدخله علي السور العوض المسافر في الطريقة والحنافى وعبد الرحمن  
 كان اصحابا في اواخر عهده ذهب عيناه وكان منقادا في عهد سعاد العلماء  
 رحمة الله عليه في اليوم التاسع عشر من سنة الف مائة وتسعة  
**مولوي محمد** **مات** في الثاني من الشاكر الفاضل اخذ العلم عن يعقوب علي  
 العلوم لاسيما في علوم الرياضيات وكان في التدريس لعلوم  
 نامو جده حليم اسلم اكراميا حليم عليه السلام في الحان  
 سالما في مائة في اليوم التاسع والعشرين من سنة الف مائة وتسعة



**سيد محمد بن عبد الله** امير خير صاحب العقول والفهم وله هجاء كاملة في  
العلم والفضل كان مفتي محلة في الزمان مدين ثم جمع وهو صاحب حسن الخط  
ما لم يقا يستفاد من رتبته اذ قد يتقدم في المدراس كما حفظ حفظ الله  
**مولانا محمد بن عبد الله** عام كامل في علم الادب اخذ العلم عن مولانا شهاب الدين  
المدرس صاحب الكفاية والفراصة وحل في يد مولانا غوث علي اخذ عنه  
قليل وما ابرج محفوظا -  
**مولانا محمد بن عبد الله** ابن ممدان له امر ايجاد شاذ في صاحب العلم  
اخذ العلم عن ابي يونس وله هجاء كافية في الفارسية ايضا وهو في محلة  
الاحد في صرة بيضا وصاد الله تعالى في طول العبادات واطل الدرجات  
**مولانا محمد بن عبد الله** ابن قاضي الملاك شاذ صاحب فقه شاذ في علم  
ابن الهجاء وافية في السار العربية والفارسية ايضا اعطاه الله عمر طويلا  
**سيد محمد بن عبد الله** لسانه في شاذ في كبري مخبر والوحيد كان عالما فاضلا  
في الملكة سيد محمد له صنف سبيل السلام شرح بلوغ المرام كان في  
**مولانا محمد بن عبد الله** ابن سيد شاه تاج الدين تاج الدين البغدادي هو من قديم  
عام صاحب طبع راق ذهن ياتو حفظ القرآن وله هجاء كاملة في  
لسان العربية والفارسية اخذ العلم عن مولانا محمد بن عبد الله بن عبد الله  
او في الادب وهو من عندنا من صرخاء بهادر ابن في سلطان

لؤلؤ

**سيد محمد بن عبد الله** امير خير صاحب العقول والفهم وله هجاء كاملة في  
العلم والفضل كان مفتي محلة في الزمان مدين ثم جمع وهو صاحب حسن الخط  
ما لم يقا يستفاد من رتبته اذ قد يتقدم في المدراس كما حفظ حفظ الله  
**مولانا محمد بن عبد الله** عام كامل في علم الادب اخذ العلم عن مولانا شهاب الدين  
المدرس صاحب الكفاية والفراصة وحل في يد مولانا غوث علي اخذ عنه  
قليل وما ابرج محفوظا -  
**مولانا محمد بن عبد الله** ابن ممدان له امر ايجاد شاذ في صاحب العلم  
اخذ العلم عن ابي يونس وله هجاء كافية في الفارسية ايضا وهو في محلة  
الاحد في صرة بيضا وصاد الله تعالى في طول العبادات واطل الدرجات  
**مولانا محمد بن عبد الله** ابن قاضي الملاك شاذ صاحب فقه شاذ في علم  
ابن الهجاء وافية في السار العربية والفارسية ايضا اعطاه الله عمر طويلا  
**سيد محمد بن عبد الله** لسانه في شاذ في كبري مخبر والوحيد كان عالما فاضلا  
في الملكة سيد محمد له صنف سبيل السلام شرح بلوغ المرام كان في  
**مولانا محمد بن عبد الله** ابن سيد شاه تاج الدين تاج الدين البغدادي هو من قديم  
عام صاحب طبع راق ذهن ياتو حفظ القرآن وله هجاء كاملة في  
لسان العربية والفارسية اخذ العلم عن مولانا محمد بن عبد الله بن عبد الله  
او في الادب وهو من عندنا من صرخاء بهادر ابن في سلطان







المرحوم والخير معلومات خان الم كان وهيبا فصار هو اهل السبعة  
 عشرين على الواعظ وهما لما انا اخذ من الخرافة فنسبوه العلماء  
 كثير الى الضلال فذكرت في نسخة في كتب من تبايع شيخ الاسلام العلماء  
 صنف الكتب لم يفتتدوا على طريقتهم وبلغني ان خافوا ان يضاهوا كتابا  
 مبسوطا في الهندية فذكر في بلاد لا يراعى دعوى صاحب الرضا من اجادة  
 الشريعة فاقوا الاثمة والله في ما رايته كتابا يراى اذ لا الكنا في طبع  
 مطبع جامع الاخبار وله اشعار في العربية والفارسية في الهند كان  
 ينفذ في بعض اشعار في عهد الجواهر في كان في العالم اهل اللسان  
 من العرب يطالع دائما قاموس اللغات والصرح عن الله لنا ولا خواتنا  
 في الدين تشفاة محمد سيد المرسلين على الصلوة والسلام في اليوم  
 الثاني والعشرين من رمضان سنة الف وثمانين واحدا وسبعين  
**مولوي محمد سعيد بن قاسم** من افاضل علماء عصره في بلاد  
 في العلوم العربية اخذ العلم من مولوي علاء الدين وغيره في الخليل في بلاد  
 مع سلطان حسين خان المرحوم وجعل من رعايته في عهد هذا الجليل في  
 صالحان المرحوم من عشرين ابيها اعني الله رحمة الله عليه في سنة الف وثمانين  
**مولوي محمد حسين بن مصطفى** عليا قاضي القضاة اخوان قضاة في بلاد  
 طاعين الس صاحب العلم والفضل دخل على نواب مختار الما قبل ان ياتي  
 دله

وولد من الخدمه فارسله النواب الكريم الما في بلاد واعطاه عهد  
 القضاء في ذلك البلاد بار الله في حياته امين  
**مولوي غفران خان** كان في عهد نواب الا في بلاد محمد في بلاد طاب في  
 العلوم العربية وكان صاحب اللدجته والمنزلة عند رعايته في بلاد  
 ما وقفت على الما في ذلك رحمة الله عليه  
**مولوي محمد الدين** كان صاحب العلم والفضل وصاحب الجاه والمال في  
 في سنه الصبا في محمد في رحمة الله عليه  
**مولوي محمد حسين بن قاسم** حفظ القرآن وايضا في اكثر الكتب المقدسة وله على  
 عطاء الله قاضي القضاة وهو عندي من اهل العيون والبركة في  
 يصي مع حيا الوديت استاذ في حارسا وحافظ المرحمة الله عليه  
**مولوي محمد حسين بن قاسم** من افاضل علماء خا هو من اصحاب العلم له محقق في  
 في العربية والفارسية اخذ العلم في بلاد في بلاد في بلاد  
 وله محقق في هذا الفن في هذه تاف في كافي في بعض الايام على  
 مولانا شيخ الاسلام كتابا في اصول الفقه في الموفقا بالخير امين  
**مولوي محمد حسين بن قاسم** موضوع في هذه الصفقة له محقق في الفارسية في  
 مشايخ الطريقة الما في بلاد سيدنا حسين في بلاد في بلاد  
**فصل الدال**



**ابن علي خان** كان من اصحاب العلم لا سيما في العلم الرياضي ما كان له  
 نظيره وكان من اولاده سيدنا علي رضي الله عنه اخذ العلم عن جده  
 المرحوم وكان شايخ الكتبخدار حجة الله عليه مات في اليوم الرابع  
 من ذي القعدة سنة الف وثمانين وتسع وخمسين

**واوضاخ** كان من طلبه مولوي علي الدين احمد وعبد الواحد المرحومين  
 وقرأ سائر الكتب وسمع سمعا والحق انه من اهل العبور البركة دخل المسجد  
 مع نواب محمد نواز خان المرحوم وولد له اطفال اربعة اسماهم مودودان

**فصل الزاء**

**سيد محمد الدين** اتقوا في محمد الدين مفتي صدر امير بطلب العلم عند اهل  
 العلم وله مكانة في علم الفقه والنحو وعلم الفقه شاذلي لان ابا عبد الله  
**رضا الله** ما سمع على هذا كان طيبا حاد ذا عالج الامور والفقراء والسيك  
 والتفكير والقانون وغيره اخذ العلم عن مولوي ابراهيم محمد الدين خان  
 كان رجلا ذكيا وكراما مقررا عند النواب والشعرا لم يفت في الفقه سبوت  
 بعضها في بعض الحواضر قصة كتاب السمي بكتاب مشكوك انما هو في سبوت  
 والاشياء الله عنده مات في الخامس من رجب سنة الف وثمانين وثمانين

**فصل الزاء**

**مولوي ميرزا محمد خان** كان شيخا كبيرا عالما فاضلا فقيها كاملا من اقراب  
 تافى

واصل في تصانيفه كان من شيوخه اعني قاضي من اهل الهند وكان له مشاهير  
 الوترية محمد مائة بيعة في بلدة نهر نيك حجة الله عليه  
**مولوي ميرزا محمد** عرفه سلطان ميان بن قاضي علم حسين الشهيدي  
 محمدا كاملا في العربية والفارسية اخذ العلم عن جده الدين ابي بن  
 قاضي سيد عبد الله وعلمه وميالك الحكيم واخذ الفارسية عن خاله  
 عازم الدين خان عن سيد ابو الحسن جبريل ولد له من البنات  
 لار الكاظمه عايد واهل امين

**فصل الصاد**

**سيد محمد** اتقوا في محمد الدين مفتي صدر امير بطلب العلم عند اهل  
 كان من اصحاب العلم والفضل صاحب المال والذوق كان صاحب الجود  
 زلزاله من الشرفين مع اخيه محمود نواز خان عاد الى حيدر اباد والهند  
 واحدا كلهم صلوا وكان عن ابي عازم الدين من نقباء المسلمين  
**سيد محمد** خطابه انظام خاوا بر محمود نواز خان ابن قاضي محمد  
 هو صاحب الجود والكرم زلزاله من الشرفين حفظ القرآن في حجة  
 علم الفقه العقائد والحدود كل علم الا ان منظم الخطبة ابو المرحوم  
**سيد محمد** كان من اصحاب العلم كان صاحب الجود والكرم مرجع العالمين والغرباء























نور عظيم الموهبة ابن ابي عمير المروزي واجاه المروزي كان مولداً عند  
 الله وجلس على السريفة حالة فقره وكان رداً فاجهما في الخط والفقير الى  
 المساكين رحمه الله عليه فارتفع العاشر من شهر السنة الفخامية واربعة عشر  
 عظيمه ابن عظيم الدولة امير صاحب الكرم والاحسان حافظ القرآن  
 وله كتاب في الفقه والعربية والفارسية حل وعقد ندرج وحصد امر منع  
 قلد واصنع كتب واستكتب يد الفصح اعطى وانفخرج وزجج كان في عظيم  
 محمد بن علي بن ابي عمير الفراء في عظيم امير له وادار الان  
 نور المولى ابن ابي عمير كان في عظيم الفراء في عظيم امير له وادار الان  
 خت اخذ نور عظيم جاء دخل عليه قبل سفر الى حيد المار من فوج  
 صاحب الجود والكرم بعد ما عابن ثانياً ساجد الى الله من غير ان يعرفه  
 المولى ابو محمد ابن مولى محمد بن مولى ناصر الدين محمد  
 ابن مولى نظام الدين صغير ابن محمد عبد الله شهيد ابن مولى نظام الدين

عبد الرحمن بن خازم اديب عالم فاضل صاحب الوعد والتقوى اخذ  
العلم عن ابيه وحسنه في ارسا من مدراس الحركيا الممثلة  
وما في ان عليه شرح ملك وشرح وقاية الله عليه

سفرنامه



عبد الرحمن بن فضيل هو من اصحاب مولانا جلال الدين صاحب الحاشية في تفسيره  
الفقه امامي مشهور في الدعا والادب والحداد بغير تلباس  
لان الاسلام اريد **مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** عالم فاضل في  
عبد الرحمن بن فضيل هو من اصحاب مولانا جلال الدين صاحب الحاشية في تفسيره  
سنة الزمان من من شرح الموجز للسيد محمد بن ابي عبد الله  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** هو من اصحاب العلم والادب في  
حافظ القرآن كان خطيبا في الجامع في بعض الايام من الاسلام امين  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** كان من اصحاب العلم والادب في  
وكان يذاكر مع جماعة من علماء المسلمين في شهر ربيع الاول ولما صالح  
صاحب العلم ما وقف على احواله لان الاسلام امين  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** كان من اصحاب الطريقة الحياية صاحب الفقه في  
تاريخه كان في سنة الاسواق متبعاً بسنة النبي عليه السلام في حياته  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** عالم فاضل في الادب والحداد بغير تلباس  
هو شيخ غيور جليل في مدونة النوازل يدبر الناس في تمام وسائر  
وسائر النوازل هو محسن في الناس له اعيان في العالم في النوازل امين  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** هو من اصحاب العلم والادب في  
اخذ العلم عن حافظ محمد حسين خان مولانا جلال الدين صاحب الحاشية في تفسيره

مولانا

مولانا جلال الدين صاحب الحاشية في تفسيره  
والسويدي في فن في مقابلة له بعض اشعار الهندية ترجمها الله عليه  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** ابن فضيل عبد الله خان له حاشية في التمهيد في الفقه والحداد  
والقوانين كان من اصحاب العلم والادب في  
ذهبوا في اخذ العلم عن ابي عبد الله في زمانه لان الاسلام امين  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** ابن فضيل عبد الله خان له حاشية في التمهيد في الفقه والحداد  
عن ابي عبد الله في زمانه لان الاسلام امين  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** ابن فضيل عبد الله خان له حاشية في التمهيد في الفقه والحداد  
تصانيفه في المواظفة على العمل في السنة في الاسلام امين  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** ابن فضيل عبد الله خان له حاشية في التمهيد في الفقه والحداد  
اخذ العلم عن ابي عبد الله في زمانه لان الاسلام امين  
في دار العدل والتوفيق عند ركنه الاسلام لان الاسلام امين  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** ابن فضيل عبد الله خان له حاشية في التمهيد في الفقه والحداد  
جلس في المدرستين مدة يدبر الناس في تمام وسائر  
مقتصر بالكتاب في السنة وله باع في سائر العلوم في احكام الدين  
اربعين سنة في دار الله في حياته امين وهو صاحب التصانيف الشريفة  
**مولانا جلال الدين صاحب الحاشية** ابن فضيل عبد الله خان له حاشية في التمهيد في الفقه والحداد







صاحب الخزانة كماله في الفقه والدين والعلوم في الفارسية  
كتب بعضه في عدة الجواهر وهو مشغول في بعض الأحيان على عدة  
الصدارة لأن السلام أمين

**مولانا محمد باقر** مولانا محمد باقر صاحب دارالعلوم في مدينة الفارسية  
العامه ابي عبد الله مولانا صاحب دارالعلوم في مدينة الفارسية

### فصل الفاء

**مولانا محمد باقر** ابن عبد المجيد صاحب الفقه والعلوم في الفارسية  
علم الفروع ولا اصول صاحب الطريقة في الفقه باع طريقتي في مسائل الفقه  
لخذ العاقل محمد بن محمد بن أبي شاه الفقيه في بعض الفرائض  
مع جملة فضلاء دارالعلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
عبد الرحمن صاحب دارالعلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
عبد الله صاحب دارالعلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
عليه السلام قال يومئذ يكون إماما فإتقوا الله يا أيها الذين آمنوا  
وقال الله تعالى إن بعض الظن اثم وإتقوا الله يا أيها الذين آمنوا  
بما أنزلنا من الذكر الشريفة والذين يحبون في عبادته من المؤمنين  
حقوق عباد الله كافتقار سوء الظن في حق الظاهر أو مقام من مقامات المسالك  
أما باقر صاحب دارالعلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد

كان

كان لم يقف من تصانيفها قد حصلت القوة لدين الاسلام وتقوية  
لنصرة محمد سيد الامم فغوث العالمين في انفسنا ومريسينا اعمالنا  
وما ابرئ نفسي ان النفس لا مارة بالسوء

**مولانا محمد باقر** هو من اصحاب العلم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
لعمارة في سلكه في الاساتذة والعلماء في دارالعلوم في مدينة الفارسية

**مولانا محمد باقر** ابن محمد باقر صاحب دارالعلوم في مدينة الفارسية  
الحافظ في حفظ ملان ابن حاتم سيد محمد الحسيني وهو من اصحاب العلم  
صاحب الدفن العالي في مشايخ دارالعلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
العلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد في دارالعلوم في مدينة الفارسية  
**مولانا محمد باقر** هو شيخ كماله في الفقه والعلوم في مدينة الفارسية  
الاعمال في الفقه والعلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد في مدينة الفارسية  
نيلو لان انصيا

### فصل القاف

**قاف** كان من اصحاب العلم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
عليه السلام في الفقه والعلوم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
**قاف** كان من اصحاب العلم في مدينة الفارسية ولا يشاهد  
بعضهم صلي الله عليه في سنة سبع عشرة من سنة الفقه في مدينة الفارسية























ما في التاسع والعشرين من شعبان سنة الفمئتين واربعة وسبعين  
**مولوي محمد نعيم** عن مسكين شاه صاحب بن مولوي محمد خفيظ بن مولوي شيخ  
 عبد الرحيم محمد بن هو صاحب لاورد والوظايف صاحب المرافقة بالحد  
 نقشبدي الحادي على مظهر دولة محارة كاملة في علم الفرائد والتصوف بالعلم  
 مريده في البلدة البيد من خستة وانا السكيز ايضا تبت على يد خير ضعف  
 حاله ان الهادي يا محديا -

**مولوي محمد صبح** باسم حبه خطا بنظام خاين دين خاص ان مقدار الامارة  
 في العربية والفارسية اخذ العلم عن ابي نذر الشرفين الحرمي وهو حافظ القرآن  
 لان انتظام امين -

**محمد صاحب** خطا في اللغة بدين خاص ان مقدار الامارة محارة كاملة في  
 والفارسية اخذ العلم عن ابي نذر الشرفين الحرمي لان السليما امين -  
**مولوي محمد سعيد** عن ابن قاضي الملك له محارة كاملة في بعض العلوم من العلوم  
 الشرفين اخذ العلم عن ابي نذر الشرفين الحرمي لان السعيد مسعود -

**مولوي محمد اسمعيل** عن ابن قاضي الملك اخذ العلم العربي عن ابي نذر الشرفين  
 كاملة في الفارسية نذر الحرمي الشرفين وهو صاحب جسر الخطا لان السليما

### فصل النون

**مولوي نظام الدين** عن نظام صاحب خطا في نظام محارة كان منقذ  
 في الفلك

في الحكمة العالية وهو ابن قاضي الملك له محارة في العربية والفارسية لان السليما  
**ناصر الدين** عن ناصر صاحب خطا بامير نواز خياك ابن قاضي الملك له  
 محارة في العربية والفارسية لان ناصر منصور -

**مولوي الحسين** عن ابن مولوي محمد بن مرحوم هو من اصحاب العلم كنه  
 ما بلغ الدرجة السابعة في الفضل والكمال بآية مرة واحدة في نبي المشايخ في  
 بيت مولوي الكبر صاحب لان السليما امين -

**نور الصديق** عن خواجه الحسين هو من اصحاب العلم وكانهما من احفاد  
 اصفا صاحب المرحوم ما بن ج صد يقا امين -

### فصل الواو

**مولوي حميد الدين احمد** عن ابن مولوي سيد شاه حسد الله من اهل نيور وهو  
 من سادات العلماء له محارة كاملة في سائر العلوم بل اخذ العلم عن ياد علي  
 عن مولوي يوسف طنجان عن انصاف علي خان المرحوم لان الجيها في الدارين امين -  
**مولوي حميد الدين خان بن ج** هو من ارباب العارفة وعالم في حسن الخلق تان

محارة كاملة في العربية والفارسية وله اشعار بليغة في الفارسية  
 والهندية وله بعض نفا بليضا وهو صاحب باع طويلا في ترتيب  
 التواريخ لما كان في تلك الشعراء المسمى بكنز اعظم وذي فيها جواهر  
 الرافق على اعتراض في السيل طها اعني الجواهر صايبه لان السليما امين -





مولوي محمد الدين **رح** هذا هو اسم المصنف في العربية والفارسية في  
الرحمة الشريفة ثم عاد الوطن وهو من تلامذة مولوي كرام الله  
المحدث في الدنيا لاهل الدين **امين**

**فصل الباء**

مولوي **عقوب علي** كوتور هو من اصحاب العلم والفضل ليلع طريفي  
المعقول والمفوق لهذا العالم مولوي تاج الدين مولوي حسن علي **استاذ**  
مولوي محمد علي **رح** صاحب غلام علي بن مصطفى علي انقاض القضاة وهو  
ارتضا علي خان المرحوم له مهارة في العلوم سيما في علم الطب الباطن  
والسير له فيها عدد من هو صاحب الطريقة والذوق وهو غني جدا  
في اصحاب **رح** لان المحمد السنن والدين

مولوي **عقوب صاحب** **رح** ختن مولوي علي احمد المتقي كان من اصحاب العلم  
والورع والزهد وهو ابا من كان استاذ الفخيم علم الدين دخل عليه في  
عهد الشباب في مسجد النوري وقرأت عنده مفتاح الصلوة وله  
ولصالح حافظ القرآن لان اسما **امين** طاب  
في التاسع والعشرين من شهر السنة الف  
وما تين وثمانين وخمسين

القدس باري رح ٢٠ ماه مبارك ربيع الثاني ١٢٨٠ هـ  
كتبه محمد علي الدين في كاشغور

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله الذي جعل العلم  
وسيلة لنيل النجاة